

## DODATOK č. 1

k zmluve č. SSV/OSP/077/2024 o poskytnutí finančného príspevku na prevádzku sociálnej služby poskytovanú v zariadení sociálnych služieb zariadenie pre seniorov neverejným poskytovateľom v rozpočtovom roku 2024 uzatvorená podľa § 75, 77, 78, zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „**Dodatok č. 1**“)

zmluvné strany:

### Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava

sídlo: Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava  
IČO: 00 603 481  
DIČ: 2020372596  
banka: Československá obchodná banka, a. s.  
číslo účtu v tvare IBAN: SK37 7500 0000 0000 2582 9413  
zastúpené: Mgr. Eva Surovková, vedúca Oddelenia sociálnej podpory pre seniorov a ľudí so znevýhodnením v zmysle Podpisového poriadku platného a účinného ku dňu podpisu tohto Dodatku č. 1

(ďalej len „hlavné mesto“)

a

### ÚSVIT – ML, n.o.

sídlo: Čapajevova 4923/23, 080 01 Prešov  
IČO: 50 440 471  
DIČ:  
IČ DPH:  
zapísaný v: Register poskytovateľov sociálnych služieb, Prešovský kraj  
registračné číslo: 413/3  
banka: VÚB banka, a.s.  
č. účtu v tvare IBAN: SK48 0200 0000 0039 1756 8056  
zastúpená: Ing. Karol Schneider, riaditeľ  
(ďalej len „príjemca FPP“)

(„hlavné mesto“ a „príjemca FPP“ ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“ v príslušnom gramatickom tvare)

## Preambula

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 19. 08. 2024 Zmluvu č. SSV/OSP/077/2024 o poskytnutí finančného príspevku na prevádzku sociálnej služby poskytovanú v zariadení sociálnych služieb zariadenie pre seniorov neverejným poskytovateľom v rozpočtovom roku 2024 (ďalej len „zmluva“).
2. Zmluvné strany sa v súlade s článkom X bod 6. zmluvy a v súlade § 75 ods. 1 písm. a) bod 2 a § 80 písm. e) bod 1 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“) dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k zmluve.

## Článok I

### Predmet Dodatku č. 1

1. Článok II Podmienky poskytnutia FPP bod 1. zmluvy sa v pôvodnom znení vypúšťa a nahrádza sa novým znením nasledovne:

1. „FPP sa na základe tejto zmluvy poskytuje príjemcovi FPP na zabezpečenie dostupnosti sociálnej služby za obdobie **od 4.4.2024 do 31.12.2024**. Zmluvné strany sa dohodli, že FPP bude poskytnutý príjemcovi FPP v stanovenej sume nasledovne:
  - a) **2 141,94 € (slovom dvetisícštyridsaťjeden eur deväťdesiatštyri centov)** a to formou bezhotovostného prevodu na samostatný bankový účet uvedený v záhlaví zmluvy najneskôr do 30 dní odo dňa účinnosti tejto zmluvy,
  - b) **1 040,31 € (slovom jedentisícštyridsať eur tridsaťjeden centov) doplatok za obdobie od 22.8.2024 do 31.12.2024** a to formou bezhotovostného prevodu na samostatný bankový účet uvedený v záhlaví zmluvy najneskôr do 15. 11.2024.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že doterajšie znenie prílohy č. 1 zmluvy sa v celom rozsahu nahrádza novou prílohou č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č. 1.

## **Článok II**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Ostatné ustanovenia zmluvy, ktoré nie sú týmto Dodatkom č. 1 dotknuté, zostávajú v platnosti.
2. Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle § 47 a ods. 1 zák. č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a zák. č. 211/2000 Z. z. zákona o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
3. Tento Dodatok č. 1 je vyhotovený v 4 (slovom štyroch) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom príjemca FPP dostane 1 (slovom jedno) vyhotovenie a hlavné mesto dostane 3 (slovom tri ) vyhotovenia.
4. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č. 1 je príloha č. 1, ktorá v plnom rozsahu nahrádza pôvodnú prílohu č. 1 zmluvy.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že tento Dodatok č. 1 uzavreli slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali ho, porozumeli mu a nemajú proti jeho forme a obsahu žiadne výhrady, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

V Bratislave:

V Bratislave: |

.....  
|                    hlavné mesto  
                  Mgr. Eva Surovková, v.r.  
vedúca Oddelenia sociálnej podpory  
pre seniorov a ľudí so znevýhodnením  
|

.....  
                         príjemca FPP  
Ing. Karol Schneider, v.r.  
riaditeľ